

ELIEL C. BALLESTER

*Derecho  
de  
respuesta*

Réplica. Rectificación

*El público, la información y los medios*

Reglamentación. Ejercicio del derecho  
Publicaciones contestables. Procedimiento  
Prensa. Medios gráficos. Radio. Televisión  
Cinematografía



EDITORIAL ASTREA  
DE ALFREDO Y RICARDO DEPALMA  
BUENOS AIRES  
1987

## ÍNDICE GENERAL

<i>Agradecimiento</i> .....	IX
<i>Prólogo</i> .....	XI

### CAPÍTULO PRIMERO

#### INTRODUCCIÓN

##### **A) ORÍGENES Y DESARROLLO DEL DERECHO DE RESPUESTA**

§ 1. La enmienda Dulaure .....	1
§ 2. Una nueva tentativa .....	2
§ 3. Mestadier. La primera ley .....	2
§ 4. Vicisitudes .....	3
§ 5. La ley del 29 de julio de 1881 .....	4
§ 6. Expansión .....	4

##### **B) CONCEPTO Y NATURALEZA JURÍDICA**

§ 7. Noción .....	4
§ 8. Naturaleza jurídica .....	5
a) Penal .....	5
b) Administrativa .....	6
c) Civil .....	7
d) Política .....	8
§ 9. Localización disciplinaria .....	9
§ 10. Interpretación de la ley .....	10

##### **C) FUNDAMENTOS**

§ 11. El asunto .....	10
§ 12. Libertad de información .....	11

§ 13.	Derecho a la información .....	11
§ 14.	Derecho a la comunicación .....	12
§ 15.	Igualdad de oportunidades .....	13

## D) UTILIDAD INSTITUCIONAL

### 1) DIRECTA

§ 16.	Objetividad periodística .....	14
§ 17.	Veracidad .....	15
§ 18.	Credibilidad .....	16

### 2) INDIRECTA

§ 19.	Diversidad .....	16
§ 20.	Apaciguamiento .....	16
§ 21.	Prevención .....	17

## E) IMPUGNACIONES

§ 22.	Introito .....	17
§ 23.	Violan la libertad de prensa .....	17
§ 24.	Ofenden al periodista .....	18
§ 25.	Atacan al periódico .....	18
§ 26.	Vulneran el derecho de propiedad .....	19
§ 27.	Causan indefensión .....	20
§ 28.	Son innecesarias .....	20
§ 29.	Las adoptan regímenes autoritarios .....	21
§ 30.	Los angloamericanos las rechazan .....	22

## F) INSERCIONES AFINES

### 1) FORZOSAS

§ 31.	Publicación de piezas judiciales .....	23
§ 32.	Rectificación judicial .....	24
§ 33.	Corrección obligatoria .....	25

### 2) VOLUNTARIAS

§ 34.	Autocorrección .....	25
§ 35.	Autodisciplina .....	26
§ 36.	Cartas de lectores .....	27

### 3) ¿FORZOSAS O VOLUNTARIAS?

§ 37.	Publicación de solicitada en el periódico que la motiva .....	28
-------	---	----

**4) CONCLUSIÓN: PARALELO CON LA RESPUESTA**

§ 38. Inserciones no sustitutivas .....	28
---	----

**CAPÍTULO II****REGLAMENTACIÓN DEL DERECHO DE RESPUESTA  
EN MATERIA DE PRENSA****A) NOCIONES PREVIAS****1) INTRODUCCIÓN**

§ 39. Importancia .....	31
-------------------------	----

**2) TERMINOLOGÍA**

§ 40. Respuesta .....	32
§ 41. Rectificación .....	33
§ 42. Réplica .....	33
§ 43. Contraexposición .....	33
§ 44. Denominaciones alternativas o compuestas .....	34

**3) ENCUADRAMIENTO LEGAL**

§ 45. Constitución .....	34
§ 46. Leyes especiales .....	36
a) Ley de prensa .....	36
b) Ley de medios .....	36
c) Ley sobre derecho de respuesta .....	36
§ 47. Código Penal .....	36
§ 48. Código Civil .....	37

**B) EL RESPONDIENTE****1) PERSONAS FÍSICAS**

§ 49. Noción .....	39
§ 50. Parientes .....	39
§ 51. Herederos .....	39
§ 52. Periodistas .....	40

**2) PERSONAS MORALES**

§ 53.	Noción .....	40
§ 54.	Empresas periodísticas .....	40
§ 55.	Sindicatos .....	41
§ 56.	Extensión a los grupos .....	41

**3) LEGITIMACIÓN ACTIVA**

§ 57.	Casos .....	42
	a) El nombrado .....	42
	b) El designado .....	42
	c) El omitido .....	43
	d) Pluralidad de respondientes .....	43

**C) PUBLICACIONES CONTESTABLES****1) EL PERIÓDICO**

§ 58.	Noción .....	44
§ 59.	Requisitos .....	46

**2) EL ARTÍCULO**

§ 60.	Idea .....	47
§ 61.	Títulos .....	47
§ 62.	Fotografías .....	47
§ 63.	Inserciones oficiales .....	47
§ 64.	Inserciones obligatorias .....	48

**3) LA ALUSIÓN**

§ 65.	Clases .....	48
§ 66.	Conceptual .....	48
§ 67.	Fáctica .....	49
§ 68.	Inexacta o incompleta .....	50
§ 69.	Ofensiva .....	50
§ 70.	Condiciones alternativas .....	51

**4) LAS CRÓNICAS**

§ 71.	Introducción .....	52
§ 72.	Parlamentarias .....	52
§ 73.	Judiciales .....	53

§ 74.	Policiales .....	55
§ 75.	Electorales .....	55
§ 76.	Privadas .....	56
§ 77.	Publicitarias .....	57
§ 78.	Deportivas .....	58

**5) LAS CRÍTICAS**

§ 79.	Introducción .....	58
§ 80.	Literarias .....	59
§ 81.	Artísticas .....	60
§ 82.	Teatrales .....	60
§ 83.	Cinematográficas .....	61
§ 84.	Históricas .....	61
§ 85.	Científicas .....	62

**D) EJERCICIO DEL DERECHO**

**1) CONDICIONES DE FONDO**

§ 86.	Amplitud del derecho .....	62
	a) Absoluto .....	63
	b) Relativo .....	63
	c) Abuso de derecho .....	64
§ 87.	Requisitos .....	65
	a) Relación con el asunto .....	65
	b) No contraria a la ley ni a las buenas costumbres .....	66
	c) No ofensiva al periodista .....	66
	d) No lesiva a los intereses legítimos de terceros ....	67
	e) Perjudicial al interesado .....	67

**2) CONDICIONES DE FORMA**

§ 88.	Importancia .....	68
§ 89.	Lenguaje .....	68
§ 90.	Extensión .....	69
§ 91.	Excedente .....	70
§ 92.	Pluralidad de artículos .....	71

**3) EL REQUERIMIENTO**

§ 93.	Requisitos .....	72
	a) Contenido .....	72
	b) Destinatario .....	72
	c) Agencias .....	72

§ 94.	Plazo .....	72
§ 95.	Ampliación .....	73
§ 96.	Remisión .....	74
§ 97.	Retroinformación .....	75
§ 98.	Respuestas sucesivas .....	76
§ 99.	Gastos .....	76

#### 4) LA INSERCIÓN

§ 100.	El periódico .....	76
	a) Regla .....	76
	b) Periódico tercero .....	77
	c) Retracción .....	77
§ 101.	Ubicación .....	79
	a) Mismo lugar .....	79
	b) Lugar apropiado .....	80
	c) Lugar fijo .....	80
§ 102.	Forma .....	81
	a) Identificabilidad .....	81
	b) Integralidad .....	81
	c) Indivisibilidad .....	82
	d) Tipografía .....	82
	e) Título .....	83
§ 103.	Plazo .....	84
	a) Indeterminado .....	84
	b) Determinado .....	84
	c) Prórroga .....	85
	d) Reducción electoral .....	85
§ 104.	Gratuidad. Excepciones .....	85

#### E) DERECHO DE RÉPLICA (A LAS OBSERVACIONES DEL PERIÓDICO)

§ 105.	Comentario a la respuesta .....	87
§ 106.	Réplica del respondiente .....	88
§ 107.	Condiciones .....	88
§ 108.	Duración .....	88

#### F) CONTENCIOSO

##### 1) NEGATIVA DE INSERCIÓN

§ 109.	Causales .....	89
	a) Inobservancia de condiciones de fondo .....	90

	b) Inexactitud manifiesta .....	90
	c) Inobservancia de condiciones de forma .....	91
	d) Autocorrección .....	91
	e) Renuncia .....	92
	f) Acción judicial previa .....	92
	g) Respuesta anterior .....	92
§ 110.	Decisión y notificación .....	92

## 2) NEGATIVA ILEGÍTIMA

§ 111.	Noción .....	93
§ 112.	Ilícito penal .....	94
§ 113.	Ilícito civil .....	96
§ 114.	Falta administrativa .....	97

## 3) ACCIÓN DE RESPUESTA

§ 115.	Denominación .....	97
§ 116.	Competencia .....	97
	a) Penal .....	97
	b) Civil .....	98
	c) Administrativa .....	98
	d) Especial .....	98
	e) Concurrente .....	99
	f) Territorial .....	99
	g) Consejos profesionales .....	100
	h) El "ombudsman" de la prensa .....	101
§ 117.	Relación con otras acciones .....	102
	a) Penales .....	102
	b) Civiles .....	105
§ 118.	Efectos de la inacción .....	105
	a) Prescripción .....	105
	b) Abandono .....	106

## 4) PROCEDIMIENTO

§ 119.	Introito .....	107
§ 120.	Demanda .....	107
§ 121.	Traslado .....	108
§ 122.	Contestación .....	109
§ 123.	Prueba .....	109
§ 124.	Sentencia .....	110
§ 125.	Recursos .....	110
§ 126.	Costas .....	111
§ 127.	Actuación maliciosa .....	112
§ 128.	Ejecución forzada .....	112

§ 129.	Medidas provisionales .....	113
§ 130.	Período electoral .....	114
§ 131.	Desobediencia .....	114

### 5) EL PROBLEMA DE LA INDEFENSIÓN

§ 132.	La experiencia uruguaya .....	115
a)	Argumentos parlamentarios .....	116
b)	Declaración de inconstitucionalidad .....	117
c)	Ampliación de sus alcances .....	117
d)	Nueva jurisprudencia .....	119
e)	Reforma legal. Traslado por veinticuatro horas .....	120
f)	Doctrina judicial sobre la reforma .....	121
§ 133.	Una olvidada ley de Santa Fe .....	122

## CAPÍTULO III

### DERECHO DE RECTIFICACIÓN DE LOS FUNCIONARIOS PÚBLICOS

#### A) NOCIONES GENERALES

§ 134.	El asunto .....	125
§ 135.	Antecedentes. Los comunicados .....	125
§ 136.	Concepto .....	127
§ 137.	Naturaleza .....	127
§ 138.	Fundamentos .....	127
§ 139.	Marco legal .....	129

#### B) REGLAMENTACIÓN

##### 1) EJERCICIO DEL DERECHO

§ 140.	El rectificante .....	130
§ 141.	Publicación contestable .....	131
§ 142.	Requisitos de la rectificación .....	131
§ 143.	Requerimiento .....	131
§ 144.	Insertión .....	132
§ 145.	Negativa .....	132

**2) ACCIÓN DE RECTIFICACIÓN**

§ 146.	Competencia .....	133
§ 147.	Demanda .....	134
	a) Requisitos .....	134
	b) Acumulación de acciones .....	134
§ 148.	Sentencia .....	135
§ 149.	Prescripción .....	135

**CAPÍTULO IV****RADIO Y TELEVISIÓN****A) INTRODUCCIÓN**

§ 150.	Observación .....	137
§ 151.	Orígenes y evolución en Francia .....	137
§ 152.	Fundamentos .....	138
§ 153.	Impugnaciones .....	140
§ 154.	Implementación .....	140
§ 155.	Técnicas nuevas .....	142

**B) EJERCICIO DEL DERECHO****1) REQUISITOS**

§ 156.	Necesidad de normas especiales .....	143
§ 157.	El respondiente .....	143
§ 158.	Programas contestables .....	144
§ 159.	Alusiones comprendidas .....	144
§ 160.	La respuesta .....	146
§ 161.	El requerimiento .....	146
§ 162.	La emisión .....	146
§ 163.	Gratuidad .....	148
§ 164.	Negativa de difusión .....	149

**2) ACCIÓN DE RESPUESTA**

§ 165.	Tribunal competente .....	149
§ 166.	Procedimiento .....	150

§ 167.	Prueba .....	150
§ 168.	Sentencia .....	151

## CAPÍTULO V

### CINEMATOGRAFÍA

§ 169.	El medio .....	153
§ 170.	Antecedentes .....	153
§ 171.	Fundamentos y objeciones .....	154
§ 172.	Alusiones contestables .....	155
§ 173.	La respuesta .....	155
§ 174.	El requerimiento .....	155
§ 175.	La difusión .....	156
§ 176.	Acción de respuesta .....	156
§ 177.	El teatro .....	157

## CAPÍTULO VI

### DERECHO DE RECTIFICACIÓN INTERNACIONAL

#### A) NOCIONES GENERALES

§ 178.	El asunto .....	159
§ 179.	Antecedentes .....	159
§ 180.	Fundamentos .....	160
§ 181.	Crítica .....	161
§ 182.	Leyes internas .....	162
§ 183.	Uniformización legislativa .....	162

#### B) LA INSTRUMENTACIÓN

§ 184.	Naciones Unidas .....	163
§ 185.	Convención de 1952 .....	164
§ 186.	Crítica .....	166
§ 187.	Unesco .....	167

**CAPÍTULO VII**  
**LEGISLACIÓN ARGENTINA**

**A) ANTECEDENTES NACIONALES**

§ 188.	Observación .....	169
§ 189.	Zuviría .....	170
§ 190.	Bielsa .....	170
§ 191.	Sánchez Sorondo .....	172
§ 192.	Matienzo .....	173
§ 193.	Cossio .....	174
§ 194.	Convención Constituyente (1957) .....	174
§ 195.	Comisión de Asuntos Constitucionales (1961) .....	175
§ 196.	Cheble .....	176
§ 197.	Massolo .....	176
§ 198.	Ley 23.054. Convención americana sobre derechos humanos .....	176
§ 199.	Artículo 1071 "bis" del Código Civil .....	177
§ 200.	Laferrière .....	178
§ 201.	Maglietti .....	182
§ 202.	Segundas Jornadas Bonaerenses de Derecho Civil, Comercial y Procesal .....	183

**B) LEYES PROVINCIALES**

§ 203.	Observación .....	185
§ 204.	Buenos Aires .....	185
§ 205.	Catamarca .....	185
§ 206.	Córdoba .....	188
§ 207.	Chubut .....	188
§ 208.	Entre Ríos .....	188
§ 209.	Formosa .....	189
§ 210.	Jujuy .....	190
§ 211.	La Pampa .....	190
§ 212.	La Rioja .....	190
§ 213.	Neuquén .....	190
§ 214.	Río Negro .....	190
§ 215.	Salta .....	192
§ 216.	San Juan .....	192
§ 217.	San Luis .....	193

§ 218.	Santa Cruz .....	195
§ 219.	Santa Fe .....	197
§ 220.	Santiago del Estero .....	197

## C) LA JURISDICCIÓN

### 1) INTRODUCCIÓN

§ 221.	Propósito .....	198
--------	-----------------	-----

### 2) LA CORTE

§ 222.	De Argerich a Batalla .....	198
§ 223.	Batalla. El argumento nuevo .....	199
§ 224.	El fallo y la reglamentación de la prensa .....	199

### 3) DATOS COMPARATIVOS

§ 225.	Australia .....	201
§ 226.	Canadá .....	201
§ 227.	Estados Unidos .....	202
§ 228.	República Federal de Alemania .....	203
§ 229.	Suiza .....	203

### 4) CONCLUSIÓN

§ 230.	Carácter nacional de la ley sobre derecho de respuesta .....	204
--------	--	-----

## APÉNDICE

Reseña de legislación extranjera .....	207
<i>Bibliografía</i> .....	217
<i>Índice alfabético</i> .....	227